

Kawamiya
Y. Tamura
M. Tanaka
Y. Yamazaki
Y. Shibaia
T. Aoyama
Furukawa
I. Iwasaki, Ph.D.
T. Higuchi
A. Itoh
H. Ishii
Yamamoto
M. Wada
Samejima
M. Ishino
A. Maeda
T. Yamada
M. Yano
J. Kitahara
Nakajima
Takayama
T. Abe
(er)
T. Omori
Nakajima
K. Kojima
Y. Tsuboi
T. Ueda, Ph.D.
H. Seki, Ph.D.
K. Tashiro
Takeuchi
Itoyama, Ph.D.
M. Saito
I. Ohsumi
H. Kano
Matsutani
S. Genba
Maehori
Morizumi
C. Saitsu
I. Nakano
K. Inaba
Yakutsuka
Y. Ohata
I. Tamura
Nakakura
Nishishita
S. ita, Ph.D.
I. Ashi
Pakayama
I. Okazaki
Kawabata
himagawa, Ph.D.
H. Goto
I. Shinoda
S. Amai
E. Kaizaki

PCT Chapter II Dept.
The International Preliminary
Examining Authority
European Patent Office
Erhardtstr. 27
D-80331 Munich
Federal Republic of Germany

Office: IMP Building, 1-3-7, Shiromi, Chuo-ku
Osaka, 540-0001 JAPAN
Mail : Osaka Central P.O.Box 16, 530-8691 JAPAN
Phone: (81)6-6949-1261
E-Mail: info@aoyamapat.gr.jp
Fax : (81)6-6949-0361(G3)/(81)6-6949-0362(G4)

October 15, 2003

VIA FACSIMILE & DHL
(SHEET 1 OF 5)

URGENT**Transmittal of Demand for International Preliminary Examination
of International Application No. PCT/JPO3/03140**

Filed on 17/03/2003

Applicant: Matsushita Electric Industrial Co., Ltd.

Our Ref: 663654

Deadline for Demand: October 18, 2003

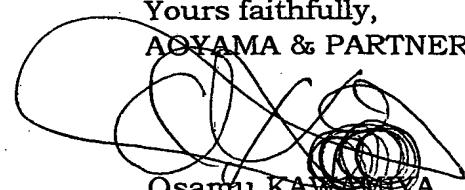
Dear Sirs,

With respect to the above-identified International Application, we would like to file a demand for International Preliminary Examination under Chapter II of the Treaty. Thus, we are enclosing herewith the demand under Article 31 of the Patent Cooperation Treaty.

We would greatly appreciate if you kindly acknowledge receipt of the demand as soon as possible.

Thank you for your cooperation in this matter.

Yours faithfully,
AOYAMA & PARTNERS



Osamu KAWAMURA

OK/NBI/st
Encl.

BEST AVAILABLE COPY

Kawamiya
Y Tamura
M. Tanaka
Yamazaki
Y Shibata

Aoyama
Furukawa

Iwasaki, Ph.D.
Higuchi
A. Itoh
H. Ishii
amamoto
M. Wada
Samejima
M. Ishino
A. Maeda
Yamada
M. Yano
Kitahara
Nakajima
Nakayama

T. Abe
(
T. Omori
Nakajima
K. Kojima
Y. Tsuboi
T. Ueda, Ph.D.
H. Seki, Ph.D.
C. Tashiro
Takeuchi
otoyama, Ph.D.
M. Saito
L. Ohsumi
H. Kano
Matsutani
S. Genba
Maehori
Morizumi
C. Saitsu
I. Nakano
K. Inaba
Ishitsuka
Y. Ohata
I. Tamura
Nakakura
Nishihita
J. Itaya, Ph.D.
K. hi
Nakayama
Okazaki
Kawabata
minagawa, Ph.D.
H. Goto
I. Shinoda

S. Amai
E. Kaizaki

The International Searching Authority
European Patent Office
P.B. 5818 Patentlaan 2
NL-2280 HV Rijswijk
HOLLAND

Office: IMP Building, 1-3-7, Shiromi, Chuo-ku
Osaka, 540-0001 JAPAN
Mail : Osaka Central PO.Box 16,530-8691 JAPAN
Phone: (81)6-6949-1261
E-Mail: info@aoyamatpat.gr.jp
Fax : (81)6-6949-0361(G3)/(81)6-6949-0362(G4)

September 16, 2003

BY FACSIMILE & DHL
(SHEET 1 OF 2)

**Re: Our Ref: 663654
Payment of the additional search fees of
International Application No. PCT/JP03/03140
Filed on 17. 03. 2003
Applicant: MATSUSHITA ELECTRIC INDUSTRIAL CO., LTD.**

Dear Sirs:

We received an Invitation to Pay Additional Fees from your authority dated August 8, 2003 on the above-identified application.

Accordingly, we have paid the additional search fees on September 11, 2003 to your account at the Dresdner Bank AG (bank code 700 800 00) from the Bank of Tokyo-Mitsubishi, Ltd. Keihankyobashi branch.

We enclose herewith the receipt indicating remittance of the additional search fees.

We would appreciate if you kindly acknowledge receipt of this letter by return facsimile.

Yours faithfully,
AOYAMA & PARTNERS

Osamu KAWAMIYA

OK/NBI/st
Enc.

BEST AVAILABLE COPY

外国送金依頼書(APPLICATION FOR REMITTANCE)

お客様様
(COPY FOR APPLICANT)

ご依頼日(DATE)
September 11, 2003

ご送金種類	<input checked="" type="checkbox"/> 電信送金(普通)(T/T ORDINARY) <input type="checkbox"/> 送金小切手(DEMAND DRAFT)	
お支払方法	<input checked="" type="checkbox"/> 通知払(ADVISE & PAY) <input type="checkbox"/> 請求払(PAY ON APPLICATION・PASSPORT NO.)	
支払銀行手数料 (PAYING BANK'S CHARGES IF ANY, ARE FOR A/C OF)	支払に際し、支払銀行より手数料を徴収される場合は送金受取人負担といたします。 PAYING BANKS CHARGES ARE FOR A/C OF BENEFICIARY ご依頼人負担とされる場合は1を〇で囲み 受付窓口までお申出下さい。 <small>海外の銀行によっては、本手数料とは別に独自の基準でお受取人より手数料を徴収したり、後日送金依頼人に手数料が請求されることもあります。</small>	
お受取人名(BENEFICIARY'S NAME IN BLOCK LETTERS) The European Patent Organization		
おところ(お受取人口座番号を記入された場合、ご住所の伝達は致しませんのでご了承下さい。) (ADDRESS) Erhardtstr. 27 D-80331 München 国名(COUNTRY) Germany Fed. Rep.		
お受取人口座番号(A/C NO. TO BE CREDITED) IBAN: DE20 7008 0000 0333 880000		
お受取人取引銀行(A/C WITH) 銀行コード(ABA No., BIC code 等、必要な場合のみ記入下さい。) 銀行名・支店名 NAME・BRANCH (Swift: DRESDEFF700) (BIC: DRESDEFF)		
The Dresden Bank (Bank Code 700 800 00)		
住所(ADDRESS) 都市名(CITY)・州名(STATE) (州名については米国向けの場合は必ず記入下さい) 国名(COUNTRY) Promenadeplatz 7, D-80273 München Federal Republic of Germany		
THRU		
お受取人へご連絡する事項 (MESSAGE TO THE BENEFICIARY, IF ANY)	必要な場合(送金小切手または請求払を除く)のみ簡潔明瞭に英文又はローマ字で記入下さい。 Additional Search Fee of PCT/JP03/03140	
お受取人側の規制当局宛ご報告事項 (該当ある場合のみ記入下さい)		
ご送金目的(PURPOSE OF REMITTANCE) 必ず記入下さい。 本欄はお受取人には伝達致しません。 Additional Search Fee		
許可等(LICENCE) <input checked="" type="checkbox"/> 不要(NOT NECESSARY) <input type="checkbox"/> 要(NECESSARY) 許可等番号・日付 (LICENCE NO.-DATE)		
代り金決済方法	<input checked="" type="checkbox"/> 円貨払(SPOT) <input type="checkbox"/> 円貨払(予約)(CONT) <input type="checkbox"/> 外貨払	
仕 金代り金(含む手数料)を預金口座からお引出しされる場合は、下欄に口座番号をご記入頂き、ご捺印の上、 通 ともにご提出ください。なお、当座勘定からのお引出しがお取引店に限りります。		
代り金引落し口座	科目	店番 口座番号
仕向送金代り金(含む手数料)は私名義の上記口座から引落し願います。この取扱にあたっては、貰行普通預金規定・総合口座取引規定・当座勘定規定または外貨普通預金規定にかかわらず、払戻請求書または小切手の提出は致しませんので、貰行所定の方法でお取扱ください。		
外国送金取引規定の条項に従い上記送金を依頼します。 「内国税の適正な課税の確保を図るための国外送金等に係る調査の提出等に関する法律」第3条の規定により上記のとおり告知します。		
PLEASE EFFECT THE REMITTANCE AS SPECIFIED ABOVE UNDER THE TERMS AND CONDITIONS OF FOREIGN REMITTANCE TRANSACTIONS.		
WE/I HEREBY DECLARE THE REQUIRED ITEMS PURSUANT TO ARTICLE 3 OF THE "LAW ON REPORTING REQUIREMENTS ON CROSS BORDER PAYMENTS AND RECEIPTS FOR THE TAX LAW COMPLIANCE" AS ABOVE.		
おところ(ADDRESS) (〒) IMP Building, 1-3-7, Shiromi, Chuo-ku Osaka, 540-0001 JAPAN		
ご依頼人名・署名(または記名押印) (APPLICANT'S NAME & SIGNATURE)		
AOYAMA & PARTNERS Osamu Kawamiya		
担当者: EL.(日中連絡可能なご自宅又はお勤め先) (06) 6949_ 1261		

ご依頼人 REF. NO. 663654	ご依頼人英文名(APPLICANT'S NAME IN BLOCK LETTERS) AOYAMA & PARTNERS Osamu Kawamiya
ご送金額(AMOUNT) EUR. 2,835.00. (原送金額)	
予約番号(CONT. NO.)	
	

このたびは東京三菱銀行をご利用くださいましてありがとうございました。

これからも外国送金のことなどなんなりとご用命くださいますようお待ち申しあげております。

- 仕向先国の事情による郵便・電信の遅れなどにより送金が延着する場合もありますので、あらかじめご承知おきください。
- 海外の銀行から支払銀行手数料および関係銀行手数料として、後日請求される場合(又は可能性)がありますので、あらかじめご承知おきください。
- 外国送金取引規定をお読みください。

BEST AVAILABLE COPY

東京三菱銀行
Bank of Tokyo-Mitsubishi

「成年後見制度」を利用にならっている場合は、その旨が届け出ただして下さい。また、代理人の住所等の変更がある場合は、速やかにご連絡下さい。